

FUNDACJA GENERAL ELŻBIETY ZAWACKIEJ
Archiwum i Muzeum Pomorskie Armii Krajowej
oraz Wojskowej Służby Polek
87-100 Toruń, ul. Podmurna 93, tel. 0048 56 65 22 186
e-mail: fapak@wp.pl; www.zawacka.pl

poprzedni nr II-722/1696
I 1015
KJ

opracowanie Tomasz Chmielewski 1998



Butkiewicz Halina
87-100 Toruń

poza Pom.
Ynowroclaw Biała Podla
ska
PWK; AK
Szczepańska Halina
zam. Butkiewicz
ps. „Halka” II-722/1696 Pom.

SPIS ZAWARTOŚCI
TECZKI

Secrepaniska Halina.....
I: K-792/1696 Pom.....
poda Pom. Smolewo waw Bielsko Podk. AK

I./1. Relacja k 2 5.1-3

I./2. Dokumenty (sensu stricto) dotyczące relatora k 2 5.1-2

I./3. Inne materiały dokumentacyjne dotyczące relatora k 1 5.1-2

II. Materiały uzupełniające relację —

III./1. Materiały dotyczące rodziny relatora —

III./2. Materiały dotyczące ogólnie okresu sprzed 1939 r. —

III./3. Materiały dotyczące ogólnie okresu okupacji (1939-1945) —

III./4. Materiały dotyczące ogólnie okresu po 1945 —

III./5. Inne ... —

IV. Korespondencja

1) białe ce k 1 5.1

.....

.....

V. Nazwiskowe karty informacyjne k 2

VI. Fotografie brak

№11. Relacja - Sekretariatska Stalina
Łam. Bntkiewicz:

1. Zyciorys - relacja St. Sekretariatskiej,
nstep. bez daty, korektof. k. 2 s. 1-3



Halina Butkiewicz zam. Tomu Łarienna 30 m³ ¹/_{11/1}

Zyciorys

Urodziłam się dn. 4 marca 1923 r. w Inowrocławiu z ojca Franciszka i matki Floriany z d. Lewandowskiej Szczępanińskich. Uczyłam się do szkoły podstawowej a następnie gimnazjum im. M. Kopernika w Inowrocławiu. W 1938 r. wraz z rodzicami przenieśliśmy się do Białej Podlaskiej gdzie kontynuowałam naukę w gimnazjum im. S. Piłsudskiego. Z chwilą wybuchu wojny 1.9.1939 r. z Kaniemią PW (przysposobienie wojskowe) moje gimnazjum zostało skierowane do pełnienia dyżurności przy telefonach w pierwszym Zarządzie Miejskim a po 2 dniach do Centrali Telefonicznej na poczcie w Białej Podlaskiej gdzie pełniłam służbę do chwili wkroczenia Niemców. W 1940 r. zaczęłam uczyć się do szkoły Handlowej, którą po 1/2 roku władze niemieckie zamknęły. Kontynuując naukę na tajnych kompletach ucykawałam maturę 27 marca 1942 r. zaczęłam pracę w Zarządzie Miejskim w charakterze kancelistki w Wydziale Administracji i ruchu ludności. W maju 1942 r. władze niemieckie wydały zarządzenie wystawiania dla ludności dowodów osobistych t. zw. Kennkarte. Zostałam przydzielona do ich wypisywania na maszynie. Od tej chwili zaczęłam pracę konspiracyjną dostarczając wypisane druki Kennkart dla osób ukrywających się i spalonych członków AK. Następnie zaczęłam kolportować prasę konspiracyjną oraz organizować

paczki żywnościowe dla partyzantów. Dnia 20.VI 1943 r.
po azyjnym zeznaniu i przyjęciu pseudonimu "Halka" zostałam
wcielona do Wojskowej Służby Kobiet Rejon VIII a następnym
obwodzie Armii Krajowej Biata Podlaska pod komendą
Heleny Karnelli ps. "Aniela" jako sekcyjna. Będąc
organizatorką między Biatą Podlaską a oddziałem party-
zanckim "Lenona" dostarczałam meldunki, porę-
czając paczki od rodzin partyzantów. Głównymi dywersyjnymi
dostarczałam broni i amunicji do punktów kontaktowych.
W lutym 1944 r. przebiegam przeszkolenie sanitarne i dywersyjne
po czym w marcu 1944 r. brałam bezpośredni udział w
aktywnym wysadzeniu torów kolejowych pod Sokubami. Dnia 14.VI 1944 r. w czasie mego
pobytu w oddziale AK "Lenona" w Kobylanach zrobiono zdjęcie
fotograficzne, jedno z nich będąc w posiadaniu partyzanta
"Mucy" który został zastrzelony w akcji przeciw Niemców
dostało się do rąk Gestapo. Po azyjnym byłam zmuszona
wyjechać z Biatki Podl. do Warszawy. Pod koniec czerwca z uwagi
na zbliżający się front Armii Radzieckiej wróciłam do Biatki
i zostałam skierowana jako sanitariuszka na "mucy" oddział
partyzancki AK "Lenona" 29.VI 1944 r. brałam udział w starciu
z Niemcami we wsi Jezierzy. W południu lipca 1944 r. wzięłam
udział w koncentracji oddziałów 9 Dyw. AK Rejon Biata Podlaska
w deszczanicy. 25.VII 1944 r. stoczyliśmy bitwę z cofającymi
się z Biatki wojskami niemieckimi pod deszczanicą. Dnia 28.VII 1944 r. po wyzwoleniu
z okupacji niemieckiej nowe władze rozwiązały AK.

Zadym powróciłam do Białej Podlaskiej i kontynuowałam
pracę w Zarządzie Miejskim jednocześnie od września ¹⁹⁴³
1944 r. podjęłam naukę w wieloletnim liceum ogólno-
kształcącym. Maturę uzyskałam w czerwcu 1945 r.
Dn. 22 V 1945 r. zrezygnowałam z pracy i wyjechałam do
Poznania na studia w Akademii Medycznej Wydział
lekarSKI. Studia ukończyłam w czerwcu 1950 r.
a od 1. VII 1950 r. podjęłam pracę w Toruniu w Szpitalu
Miejskim im. M. Kopernika jako asystent w pierwszym oddziale
wewnętrzny a następnie laryngologicznego w 1951 r.
Przebrałam za Leoną Buthierowa lekarza
ordynatora oddziału laryngologicznego. W 1953 r. urodziłam
syna Leona. W 1954 r. zostałam powołana na
Etatiera wojskowego do szreni a po ich ukończeniu
otrzymałam stopień pomocnika rezerwy. W 1955 r.
uzyskałam I° specj. w zakresie laryngologii i pełniłam
funkcję zastępcy ordynatora w 1960 r. uzyskałam II° specja-
lizacji. W 1964 r. przesłam na etat szpitala Dziecięcego. W 1968 r.
uzyskałam nominację na ordynatora oddz. laryngol. dziec-
cy w Toruniu gdzie pracowałam do przejścia na emeryturę
d. j. do dnia 31 VIII 1983 r. Ponadto od dnia 30 VI 1980 pracowałam
w Specj. Przych. Lek. PKP oraz od 1968 r. do chwili obecnej w Spółdz.
Lek. Dendyst. "Stomed" w Toruniu jako lek. specj. laryngol.
W 1980 r. przyznano mi odznaka "za wysoke prace
z stabiie zdrowia" (nr 33237) a 1. VI 1983 r. Srebrny Kniż
Zastugi nr. 1265-83-52

Do partii nigdy nie należałam. Karana nie byłam
z Amnestii nie korzystałam

B. M. H. 6

16. Dokumenty - Sekretariatske Sklady
Nam. Dntkivovca

1. Oshchadzenie Jeseja Gotika ps. "Cichy"
z 31.10.1980, kserokop. orygz. k. 1 s. 1
2. Oshchadzenie Jans Vanick ps. "Robaki"
z 31.10.1983, kserokop. orygz. k. 1 s. 2



Jerzy Golik ps. "Cichy"
21-500 Biąka Podl. ul. Ziemowita 2/19

Biąka Podl.

31.X.

85

3
1/2/11

Armia Krajowa - Obwód Biąka Podlaska, Rejon VIII
od 1. lutego 1943 r do 28 lipca 1944 r i oddział partyzancki OP-34 pp AK

JB 3590019

17.IV.

68

KP MO Biąka Podl.

Halina Szczepańska-Butkiewicz

Franciszka

4 marca

23

xx
Inowrocławiu

20 czerwca 1943 r do 28 lipca
1944 r na terenie Rejonu VIII Obwodu Armii Krajowej - Biąka Podlaska
w bezpośredniej pracy i działalności konspiracyjnej tj w kontaktach przy
przenoszeniu broni i amunicji, meldunków i prasy konspiracyjnej oraz
podczas spotkań w oddziale partyzanckim OP-34 pp AK, do którego przyby-
wała z pocztą od rodzin partyzantów oraz z paczkami świątecznymi.

" H A L K A "

Od czerwca 1943 roku była sekcijną w Wojskowej
Służbie Kobiet Rejonu VIII a następnie Obwodu AK Biąka Podlaska pod kome-
ndą Heleny Karnelli ps. "Aniela". W początkach 1944 roku po przeszkoleniu
sanitarnym i dywersyjnym brała udział w akcjach AK dokonywanych na tere-
nie Obwodu Biąka Podl. Przebywał okresowo jako sanitariuszka w OP-34 pp AK
w oddziale oraz na punktach sanitarnych /"melinach"/oddziału. Zajmowała
się dostarczaniem broni i amunicji na wyznaczone punkty przed akcjami.
Brała udział w koncentracji oddziałów 9 Dyw. AK w rejonie Biąkiej w lipcu
1944 r.

7381

Lublinie

Nr. ewidencyjny ZW ZBoWiD w Biąkiej Podl. 320/

/-/ podpis

Jerzy GOLIK ps. "Cichy" strz. AK OP-3

KOPIA
83
1/2/2

Jan Waniek ps. "Robak"

Biała Podl 31.X.

21-500 Biała Podl. ul. B. Chrobrego 8/27

Związek Walki Zbrojnej-Armia Krajowa od 23.X.1939 r do 28.VII.1944. Rejon VIII Biała Podl. Oddział Partyzancki 34 pp AK.

JB 3442220

3.VI.

67

KP MO Biała Podl.

Halina Szczepańska-Butkiewicz córka Franciszka

4 marca

23

Inowrocławiu

20 czerwca 1943 r do 28 lipca

1944 roku na terenie Rejonu VIII Obwodu Armii Krajowej - Biała Podlaska w bezpośredniej pracy i działalności konspiracyjnej m.in. w kontaktach przed akcjami dywersyjnymi /dostawa broni i amunicji na punkty kontaktowe w Białej Podlaskiej i okolicy/ przeprowadzanymi na terenie Obwodu oraz podczas koncentracji oddziałów partyzanckich 9 Dyw. Piech. AK.

" H A L K A "

Od czerwca 1943 roku była sekcijną w Wojskowej Służbie Kobiet Rejonu VIII a następnie Obwodu Biała Podlaska pod komendą Heleny Karnelli ps. "Aniela". W początkach 1944 roku po przeszkoleniu sanitarnym i dywersyjnym brała udział w akcjach AK dokonywanych na terenie Obwodu Biała Podlaska, przebywając okresowo jako pielęgniarka na punktach /"melinach" / sanitarnych oddziału. Zajmowała się dostarczaniem broni i amunicji na wyznaczone punkty przed akcjami dywersyjnymi. Brała udział w koncentracji oddziałów partyz. 9 DP AK w rejonie Białej Podlask.

8879

Lublinie

w lipcu 1944r

Zaświadczenie kombatanckie nr.000470 z 30 marca 1976 r ZW ZBoWiD w Białej Podlaskiej.

/-/ podpis

1/3. Inne materiały dokumentacyjne -
- Szerepaniska Halina z am. Brtkiewicz:

1. Deklaracja - zgłoszenie własnictwa w
Stow. Lotniczy AK z 25.04.1990,
kserokop. oryg. k. 1 s. 1-2



1/3/2

demokratyczne resortowe za wojny przeg.

- 9. Inne odznaczenia *demokratyczne resortowe za wojny przeg.*
- *o słuźbie zdrowia 1980r.*
- *Srebrny Krzyż Zasługi 1983r.*

/ nr leg. i data wystawienia, przez kogo nadane /

- 10. Przebieg słuźby /czasokres, nazwa, funkcja/:
- a. do 1939r.

- b. SZP, ZWZ-AK *Od czerwca 1943. sekcja w wojsk. 80. Kolbrat Rejonu VIII Obw. Biata Podlaska. po przeszk. sanitarnym i dywersyjnym udmian w ahynch i fideleg. na punktach sanit. odd.*

- c. P.S.Z. na Zachodzie

- 11. Karta Kombatanka /nr, data wystawienia, przez kogo wydana/
- *0264266. wyst. pnr 2130W117 w TORUNIE dn. 13.01. 1984*

- 12. Represjonowany / rodzaj / :
- a. I.IX.1939r. - 15.I. 1945r.

- b. Po 15.I.1945r. *nie wyawmian sy*

Wiarogodność powyższych danych potwierdzam podpisem *[Signature]*

KOMISJA WERYFIKACYJNA *Swiet. Jarzerek Zes. AK u So*

..... / Koła, Środowiska /

Potwierdza się dane z niniejszej deklaracji i posiadanie do uzyskania uprawnień członkowskich Stowarzyszenia Żołnierzy Armii Krajowej

..... *Tor 25.04.1990*

/ miejscowość, data /

- | | | |
|-----------------|------------------------|-------|
| Nazwisko i imię | 1. <i>J. Eys</i> | |
| pseudonim | 2. <i>L. Kiedarski</i> | |
| | 3. <i>R. Gredys</i> | |

Przyjęty w poczet członków zwyczajnych Stowarzyszenia Żołnierzy Armii Krajowej *J. Eys 25.04.1990*

/ nr ewidencyjny, miejscowość, data /

ZARZAD OKREGU

- | | | |
|-----------------|------------------------|-------|
| Nazwisko i imię | 1. <i>J. Eys</i> | |
| pseudonim | 2. <i>L. Kiedarski</i> | |
| | 3. <i>R. Gredys</i> | |

IV/11 Korespondencja bieżąca:

1. list do p. H. Butkiewicz z 23 XII 93, kserokop.
mpisu

lc. 1 s. 1





TV/11/1

FUNDACJA

ARCHIWUM POMORSKIE ARMII KRAJOWEJ

BIURO FUNDACJI • 87-100 TORUŃ • UL. WIELKIE GARBARY 2 • TELEFON 65-22-186
KONTO: WIELKOPOLSKI BANK KREDYTOWY II ODDZIAŁ W TORUNIU NR 10901506-4675-128-00-0

23 XII 88

Rdz. 2474/A Pom/98

Szan. Pani

Halina Butkiewicz

ul. Łazienna 30/3

87-100 Toruń

Szanowna Pani!

Za pośrednictwem Światowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej otrzymaliśmy relację z Pani służby wojennej na terenie Białej Podlaskiej. Prosimy o przesłanie naszemu Archiwum Pani fotografii z okresu okupacji.

Z góry dziękujemy za pomoc i zapraszamy do współpracy.

Z wyrazami szacunku

Dokumentalista

T. Ant
mgr Tomaz Chinciński

J: K-722/1696 Pom.

poze Pom.

Socrepanska Halime

IV. Party informacyjne
s. 9

1024 Rom. Bieta Podl.
AK-WSK
Szczepaniska Halina 1
zau. Butkims ps. "Helena" 1
Ur. h. 03. 1823 r. w Inowłodzu, córka
Franciszki i Floriany z d. Lewendo-
wskiej. W 1838 r. przenieśli się z ro-
dzicami do Biety Podleskiej.
W konspiracji od wieje 1842 r. 20. VI. 43 r.
reprezysione z przydzierem do WSK
Rejon VIII o, Obs. AK Bieta-Podl., gdzie
kondkup była Helena Karmelli ps. "Aniela"
Petuile Julciz Pawiculi do oddz.

Szarpaiškie Heline 2

2

partyzanckiego "Zenona", Dostarczał
broni i amunicji przed okupacją, udział
w akcji dykt. (po przesileniu sanit.)
Od marca 1944 r. w 15-tu wozpnie "VI"
pomiędzy do Bierej Podl. udział w bitwie
partyz. 25.08.44 r. pod Leszczewic.
Po wojnie studiował med. w Poznaniu,
Od 1950 r. mieszka w Toruniu
Adres: Toruń ul. Łazienka 30/3
inodro! A ZK RP Toruń, T. Butkiewicz H. 1 nr 715/2

Szczepańska Halina

